

# GAZETA TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Duminec'a, Foi'a, candu concedu ajutóriile. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl. pe  $\frac{1}{4}$ , 3 fl. v. a. Tiereisterne 16 fl. v. a. pe unu anu seu 3 galbini mon. supatória.

Brasiovu 15|3 Novembre 1868.

Se prenumera la poste c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxa timbrala a 30 cr. de făcere publicare.

## MONARCHIA AUSTRIACA. Transilvania.

### Memorandum romanu \*).

In partea orientala a imperiului Austriei se afla una tiéra, care publiculu europén se pare a o ignorá, numai pentruca nenorocirile ei au ajuns la culmea loru. — In lumea acéstă celu nenorocos devine rapede uitato.

Daci'a centrala traiana, care astazi se numesce Transilvania seu Ardélulu, si care e situata intre Banatu, Ungaria, Moldov'a si Muntenia sub gradulu 40 si 44 de lungime, si 45 si 48 de latime, are una suprafacia de 1102 miluri patrate geografice, si numerulu locuitorilor sei trece preste cifra de 2,150.000 Pre langa aceea Daci'a centrala, va se dica Transilvania de astazi, atatu prin configuratiunea sa geografica catu prin trecutulu seu, pare destinata a jucá unu rolul forte importante in solutiunea cestiunii orientale.

Pusetiunea geografica a Transilvaniei si paramentulu seu acoperita de munti mai ca i dau aspectulu Saitierei. Transilvania forma odata partea interioara, mediula imperiului, dacie; cetatea Sarmisegetus'a, situata intr'unul din cele mai frumose locuri ale Transilvaniei, era capitala imperialui si resedinti'a regilor. In decursul unui periodu de 172 ani alu ocupatiunei romane, mai tóte legiunile romane fura stabilite in acésta Dacia, va se dica in Transilvania; in partea acéstă a Daciei s'au fundat coloniele cele mai importanti, municipiele romane. Cá semne ale celor moi furiose despoieri barbare, cari au desolat Daci'a, archeologii au descoperito pana acum in 119 locuri 752 inscriptioni antice romane 1235 alte monumente si documente de pre eorinti'a romanilor si despre domni'a loru in Daci'a. Partea cea mai mare a acestoru monumente, inscripitiuni si documente se afla pe teritoriul Daciei. Acestea e unu documentu eclatante, ca si romani au fostu recunoscutu, ca Daci'a centrala e destinata a domni preste tóte celelalte teritorie de prin pregiuri.

Candu osmanii invasiunara acesta parte a Europei, Ungaria cadiu in poterea loru si deviné unu pasialicu. Transilvania singura si conserva autonomia, legalatiunea si guvernulu seu propriu. Int'ou intervalu de două sute de ani, Osmanii lasara mai de multe ori mii de cadavre prin veile si muntii Transilvaniei, si cei ce moia remasera in viétia io stari casuri, se grabira a parasi nu numai teritoriul acesta, ci si vastele siesuri ale Banatului si Romaniei; ca-ci armata inemica, nepotenduse tiené in muntii Transilvaniei, nu era secura nici in tiele aceste din urma, si fu silita a trece pre malulu dreptu alu Dunarei.

\*) Sub acestu titlu publica diurnalele maghiare, dupa oficialulu „Buda-Pesti-Közlöny”, memorandulu de susu. „H. Ztg.” in nota dice, ea a aparutu in „L'Etoile d'Orient” compusu de catra romani ardeleni in 1867 la adresa puterilor europene, si lu traduce din „B. P. Közlöny”. „Federationuna” lu publica sub titlu: „Memorandum din Transilvania”. „Sontem fericiți”, dice „L'Etoile d'Orient”, „de a puté pune in vedere ceteriloru nostri unu documentu importantu, redactatu de romani eminenti din Transilvania, spre a comunica puterilor, ce protegu causa romana”. Noi publicam u tezistulu dupa trad. „Federationeni”. „K. Közlöny” ei premitre prolegomenulu: „De ce media se folosesc uoui spre inventarea causei acestei de mare importanta atunci, candu amu trebui se resolvamu acesta spre odihnierea tuturor cu patientia imprumutata, cu ecuitabilitate si cu buna-vointia sincera, documentéza: „Egy román emlékirat”, si urmáza subscrísu (a. s.). — R.

Incepandu dela anulu 1692, Transilvania — fatigata de luptele continue, ce avea a suferi din partea Orientului, vediindu ca poterea osmanilor dupa caderea capitalei de Bud'a se fransese si in Ungaria, — abdice de dreptulu, ce'lui avea, de a-si alege principii sei si se supuse casei de Absburgu pe langa garantie de stulu de sigure, cari se afla cuprinse in diplom'a Leopoldina din anulu 1692, in resolutiunile dela Alvintie, si in sanctiunea pragmatica inchisata cu imperatolu Carolu VI. in anulu 1722 si 1744.

De atunci pana acum marele Principatu alu Transilvaniei a devenit bulevardul imperiului Austriei, la media nopte si la apusu, bastiunea si bas'a de operatiune contra rescóleloru repete ale maghiarilor, cu unu cuventu: conditiunea de viétia pentru monarchia austriaca, canda ecișinti'a acesteia era amenintiata de rusi seu de maghiari. Acestu adeveru e recunoscutu de cele mai eminenti capacitatii militare ale armatei austriace.

Considerandu dura pusetiunea marelui Principatu a Transilvaniei si importanta loi pentru dinasti'a si monarchia austriaca, amu fi plecati a supune si conchide, ca acésta provinția trebuie se se bucur de favoruri ou totulu extraordinaire din partea guvernului austriacu, si prin urmare prosperitatea ei trebuie se fia ascurata din tóte punctele de vedere. Cu totulu din contra. Dintre numerósele provincie ale monarchiei austriace nici unu nu e si n'a fostu tractata in modu mai vitregu de catu principatulu Transilvaniei.

Acestu adeveru chiaru, cunoscutu si altoru popore din Austria, nu'lui nega nimene, nici insusi guvernulu; lu esusa ince cu constitutiunea feudală, pre care imperatii erau oblegati a jurá, in calitatea loru de mari principi ai Transilvaniei, la suirea loru pre tronu.

In adeveru pre suprafaci'a Europei n'au existat una aristocratia mai pasiunata de privilegiile sale apasatorie pentru popor, care se se fia incarnatu mai multu in privilegiile sale si se se fia inaltiatu mai tare prin ele. Tóte for mele despotismului asiaticu, aliate cu brutalitatea europee din evulu mediu, le vedem codificate seu introduse prin usu in dreptulu publicu si privato alu Transilvaniei! Si minune! acésta conditiune feudală nu s'a potuta altera in nimicu prin propagarea marilor principie dela 1789 si prin progresulu luminelor; din contra, diet'a feudală dela 1791 si cele urmatorie pana in 1847 au consolidat-o inca prin insultarea si degradarea umanitatii.

Prin constitutiunea feudală a Transilvaniei nu s'au despoiatu de egalitatea drepturilor nu mai unele clase de popor si unele confesiuni religioase, ci una națiune întréga a fostu pusa afara de lege.

Poporatona marelui Principatu alu Transilvaniei e impartita dupa națiunalitatile genetice in 1,300 000 romani, cam  $\frac{1}{2}$  milionu de maghiaro-seoci, 175.000 sasi de religiunea evangeliica, restulu 'lu facu germani catolici, armeni, jidovi si tigani; dar' fragmentele acestea de rase, dupa confesiunea loru, se infigu partea cea mai mare in cele trei națiuni principale. Ebine! aristocratia maghiara alista cu biurocratia si cu patriciatulu sasescu, cu ajutoriulu si prin intervenirea Ungariei si a regilor ei, a decretat si formulat ca lege, mai de multe ori intr'unu intervalu de trei sute de ani, órcare oscilare totala a națiunei romane din Transilvania, seu servindune de cunintele legii, a declarat: „Natio tolerata usque ad beneplacitum principis et regnolarum”. In asemene modu fu proscrisa confesiunea religioasa a romanilor.

Cetiva imperati din cas'a Absburgilor au cercata a imblandi prin decrete unilaterale acésta tirania a legilor tierei, dar' au intemperiatu

totudéun'a protestatiunile cele mai ostinate ale dietelor aristocraticice. Intre atari impregiurari, monarchii Austriei in secolulu din urma, inspirati altcum de spiritulu timpului loru, conceputa ide'a, de a face pre romani se primésca unionea cu biserică Romei pre langa conservarea ritulu greco-orientală, că astfelui celu pucinu confesiunea romanilor se pote scapă de proscripțiunea dictata prin tirani'a legislativa.

Rezultatulu ince fu, ca prin mesur'a acést'a națiunea romana din Transilvania se imparti in două confesiuni, din ceea ce trasera numai unu avantajiu, adica ca romanii greco-uniti fura liberi de a frequenta scólele, si ca'i tolerara de a intra in functiuni publice.

Aristocrati'a maghiara, vediindu in fine, ca nu mai poate inapoiā emancipatiunea totala a națiunei romane, recourse la altu midilocu. „Se damu romanilor, disera ei, drepturile civile si publice, dar' sub conditiunea, că se'si renegă naționalitatea loru si se se faca maghiari; si spre mai mare securitate, se stergem autonominia Transilvaniei, se o fusiunam in Ungaria, si asia vomu poté paralisá cu atatu mai bine desvoltarea națiunalitatii romane, cu catu legile Ungariei nu suferu scóle elementarie in alta limba decat in ceea maghiara.”

Diet'a revolutiunaria a Transilvaniei, din lun'a lui Maiu 1848, prochiama unionea absoluta a Transilvaniei cu Ungaria. — Cateva lune dupa acestu actu revolutiunaria, romanii apucara armele si aperara naționalitatea si autonomia tierei loru, pana in diu'a, candu revolutiunea maghiara fu suprimata la Sîri'a, in Aug. 1849.

Dupa multe suferintie, oadiendu sistemulu absolutisticu alu Austriei in 20 Oct. 1860, națiunea romana se radima pre programulu seu din 1848, pana ce reusi a castiga dela monarhulu compunerea unei camere mai umane, in anulu 1863.

Monarchulu dede sanctiunea sa mai multor legi ale acestei camere. Unele aveau de scopu a ascurata intregitatea monarchiei, altele de a salvă autonomia acestui mare principatu, ecișinti'a națiunei romane si restaurațiunea drepturilor sale civile, politice si confesiunale. Tóte aceste legi erau pre calea oea mai buna pentru realizarea reformelor imperativintre recerute, si prin urmare preparau regeneratiunea de state secole dorita.

Dar' veni sistemulu conservativu, care disolvi diet'a transilvana, convoca de nou una dieta aristocratica, transforma minoritatea tierei in una majoritate artificiala, care prochiama de nou unionea si compromise deodata tóte sanctiunile monarchului, date legilor din 1863 si 1864, tomai atunci, candu mai multe mesure opresive se repusera in vigore contra romanilor.

Acésta stare a lucrurilor sil'i pre romani a presentá Maiestatei. Sale imperiale si regesci in 21 Dec. 1866 una pré umilita petitiune, prin care, basanduse pre constitutionea transilvana sanctiunata si confirmata mai de multe ori prin mesagie solemne, basanduse prin diplom'a leopoldiana, pre sanctiunea pragmatica si pre nisice autografe imperatessi mei recinti, asemenea si pre legile sanctiunate in 1863 si 1864, ei respinsera de nou fusiunea Transilvaniei cu Ungaria, si rechiamara respectarea autonomiei si redeschiderea dietei pre bas'a legei electorale votate prin diet'a de 1864.

Tóte fura inzedaru. Uniunea se prochiama cu despectulu celor mai legitime protestatiuni ale națiunalitatii romane si celei sasesci.

(Va urmá.)

Un'a mare de proiecte de legi, onulu mai maestrutu decat altula, implura tóte diurnalele. Statute pentru sasime despre

compunerea corporiloru representative. Statute pentru scoli agronomice in Sibiu, Brasovu si Bistrit'a. Proiecte pentru indreptatirea nationalitatilor din Ungaria, si acum se luam aminte la urmatoriala

#### ARTICULU DE LEGE.

privitoru la regularea deplina a uniformarei (fuziunei) Ungariei si Transilvaniei."

"Pe temeiul artie. 7 din 1847/8 din Posoniu, care tracteaza despre unionea Ungariei si Transilvaniei, pe baza art. de lege I din Clusiu 1848 se ordiniza:

"I. cap. Despre drepturile fundamentale ale locuitorilor Transilvaniei.

§ 1. Ca consecintia a principiului egalitatii de dreptu, pronuntata in art. de lege I 1848 in Clusiu, toti locuitorii Transilvaniei inascati seu incetatiuni dupa lege, fara deosebire de stare, nationalitate seu confesiune au asemenea dreptu de a se impartasi la tota beneficiale patriei si asemenea oblegaminte de a purta sarcinile ei.

§ 2. Desfintanduse numirile de pana acum ale teritoriului transilvanu dupa nationalitati politice deosebite si — prerogativele si privilegiile impreunate cu ele — pe catu aceste competie vreunei nationalitatii cu eschiderea alteia — se pronuncia, ca din denumirile deosebite ale singuraticelor parti territoriale nu se poate trage nici o consecintia spre dauna deplinei indreptatiri egale a locuitorilor statului." (Numirile de tiéra secuiesca, tiéra saséscă, tiéra maghiara tacite totu se mai remana? Legea se fia categorica, nu in doi peri. — R.)

§ 3. Fiinduca reciprocitatea de dreptu, pronuntata in privint'a nobilimei in art. 16 1791 din Ardélu, se extinde la toti locuitorii statului unitu de verce stare, verce nationalitate si religiune, asa locuitorilor statului ungurescu in Transilvania si locuitorilor statului transilvanu in Ungaria competa asemenea drepturi si oblegatiuni.

#### II. cap. Despre legislatiune.

§ 4. Potestatea constitutiunala de a da legi, de ale desfintatii si ale explicatii autentice se va exercita si pentru teritoriul transilvanu in comunu eschisivu prin regele legalmente incoronata si prin diet'a Ungariei unita cu Transilvania, conchiamata dupa lege; si determinatiunile legilor transilvane privitorie la deosebita exercitare a potestatei legislative prin acésta se scotu din potere.

§ 5. Privitoru la representatiunea civilor de statu in diet'a regatului, cari locuiesc pe teritoriul transilvanu alu statului constituitu intr'una, pana la ulteriora disponere a legislatiunei, remane in potere art. II de lege din 1848 dela Clusiu, care tracteaza despre alegerea deputatiloru.

Totusi tota agendele, care in pomenitulu art. de lege si in instructiunea guberniala din 10 Ian. 1866, emise in sensulu §-lui 10 alu aceliasi, era reservata r. guberniu transilvanu, voru si a se pune in executiune d'aci incolo prin ministeriulu r. ungurescu de interne.

§ 6. Districtului Nasendului, formatu cu desfintarea institutiunei militare transilvane in jurisdictiune civila, lasanduse in acésta insusime pana la ordinare mai departe a legislatiunei, se investeza cu dreptulu a tramite 2 deputati in cas'a deputatiloru regatului statului impreunato, cari trebuie se se aléga dupa determinatiunile art. de lege II din Clusiu 1848, si prin urmare numerulu tuturor deputatiloru din teritoriul transilvanu se inmultiesce la 75.

§ 7. In cas'a de susu a dietei regatului, pana la regularea definitiva ce are a se face prin legislativa afera de membrii desemnati in §-lu 1 alu art. de lege VII din Posoniu 1847/8, au scaunu si vota si comitti supremi aflatiori, capitani supremi si judii regii si comitatelor transilvane, ai districtelor Fagaras in si Nasendu si ai scaunelor secuiesci, precum si grofulu sasiloru (éca §-lu 2 aici ér' si vine la numirile teritoriali! — R.) (Va urmá.)

Totusi adaugemu acum, ca despre nationalitatii inca se afla articululu urmatoriu:

#### VI. cap. Despre nationalitati.

§ 30. Pana ce se va face o lege despre cestiuza nationalitatilor, ministeriulu r. ungurescu e imputernicitu a decide provisoriu cestianile intrevenitorie pe baza unitatii de statu a intereselor administratiunei si ale equitatii." Atatea e totu. In capitalulu VII titululu de Mare

Principe si comite securiloru se sustine, fara a se prejudeca uniunei statului. Celealte determinatiuni remanu cam cum se afla acum. Universitatea nationei sasesti se lasa si mai incolo, numai catu potestatea judiciarie nu o mai poate exercita. Cine, cum au facutu acestu proiectu si cum va fi, vomu vedé seu cum dice latinul: „Eventus docebit." Noi numai atata adaugem, ca numele de romanu s'a instat cu totul din proiectu, ca cum n'ar exista romani in Ardélu! — Documentu de bunavointia!

**Brasovu** 13 Nov. Astazi pelsa 9 ore si 3 minute se simti aici una cutremuru de pamant, care tienu vr'o 5 secunde, elu incepè de catru sudu ou legatul lui, nu rapede, de aceea abia l'u observara cei de pelsa palte. —

**Zernescu** 13 Nov. In 7 si 8 Nov. st. v. se va tiené aici tergu de tiéra, ou sare oca-siune se va tiené si instalatiunea drumului nou facutu contra Poiana Merului. —

— Desbaterile prin sezioni despre legea nationalitatilor in Pest'a esira fara multumirea nationalilor; nici proiectul indreptat de Deák nu multumesc nici pe departe, fiinduca lasa usi la maghiarisare; ér' garantii nationale nu contine. Desbaterile in dieta voro fi infocate. Eca midilocul de a consolida concordia; cine nu vre a multiomi nationalitatile, acela sémana discordia, ca se secere ventu. —

— In senatulu imperialu in Vien'a inca e opositione mare in contra legei de armare, la care remanendu ministeriulu in minoritate si va da demisiunea. — In sied. 6 popa Greuter titolesulu indignatu pe licentia presei vienesse, care dice domna Isabela in locu de regina, se incumetă a dice, ca regimul inca i pare bine, cainca nu se vorbesce de unu domnu Francisco Iosifu. Scandalu, steng'a a esitu din siedintia si lui Greuter i s'a luatu cuventolu. —

#### Misericordie in Orientu prin diurnalele Europei.

Diurnalele Europei scriu de pe aici unele că aceste:

E exemplu cehiloru, cari nu mai incota cu adunariile loru a face demonstratiuni in contra dualistiloru, tienendo meetinguri si propagandu spiritulu de opositione cu alipire catra autonomia tierei si drepturile nationali au inceputu alu urma si slavii de sudu:

In prim'a Novembre la mormentulu celoru cadioti in resbelu pentru inordarile si nesunatile antimaghiare factura croatii o demonstratiune cu concursu mare de nationali, cu cantecu nationali si cu cuvantari. In 2 Nov. in apropiare de Agramu la Sesvete se adunara la una meetingu opositionale mii preste mii de ómeni. Organele de securitate din totu giurul acela se afla acolo concentrate. Una inversiunare mare lasa dupa sene si acésta adunare si dominii facufecie, ca e reu. In Belgradu inca se tienu una demonstratiune, pentruca se facu episcopului Strossmayer, marelu nationalistu, una conducta cu tortie intre entosiasmu escentricu de una multime de ómeni, catu vedesi cu ochii.

Si in Parisu se luă actu despre agitatiunele slaviloru de sudu. „Journal de Paris" se folosi de adunarea delegatiunilor la Pest'a spre a recomanda maghiariloru simturi mai astemperate, pretensiuni mai modeste si opinioni mai sanatosé, decatu ce dovedira in prim'a se-siune, si mai deduce, ca dupa atitud'a loru ce o tienura, a disparutu sperantia, ca romanii, slavii si bosniacii le voru alerge in bracia, dupa cum se faliese si apromitea. Slavii si bosniacii si inدرépta privirile la Petersburg, dice „J. de Paris", dar' nu la Pest'a.

Romaniloru moldo-valachi nici prin minte nu le trece, a se lasa anectati catra Ungaria, ci ei mai multu si arunca privirile spre districtele romane ale acestei tieri. El -si facu computulu, ca in poterea dreptului de rase Transilvania se tiene de densii intocma ca si Besarabia, si speréza, ca Rusia le va da acésta a doua provincia si ii va ajuta se recastige si pe cea d'anteia. Acésta ferbere intréga incepe a neodihni pe cont. Andrássy ca si pe br. Beust si elu si dice bucarosu tocma ca si estat: „Romania e una arsenale, cheiea eauria o are Cearula". Aceste le scrie diurnalul de Parisu.

Despre alianta intre Prusia, Rusia si Serbia publica diurnalul „Tiéra" dupa „La France" din Parisu, cumca „Le Pays Romain"

totu Tiéra, pe franco, „espune netedu presupusele clauze ale acestei aliantie asia:

„In compensarea puscelorou cu acu, ce se insarcinéza Prusia a dă gratis Romania si Serbiei, ambele principate se obliga a i dă si densele una concursu activu, tienendu in esiecu pe Austria, seu redicando cestiuza Orientalui. Printre articolu speciale, Rusia se ingagéza a lasa se tréca pe teritoriul seu armele si munitionile de resbelu cerute dela Prusia de Romania si Serbia, spre a garantá integritatea acestora tieri in potriv'a atacului ce ar' veni dela Austria, fia dela Turcia.

Se dice, ca acestu tractat s'ar fi supusa cabinetelor romanu si serbu catra finele primaverii acestui anu. Cabinetulu romanu l'u aru fi acceptat pe data; acel'a alu Serbiei a terminat prin a'lui subarie, dupa ce s'a incercat in zadaru a atenua cateva clauze ce'i pareau prea oneroase."

In fine, Tiéra pretende dela cabinetulu romanu a desminti acesta pentru linistire, osea ce inca nu s'ar fi facutu.

Scornuri ca aceste mai esira in publicu prin tota diurnalele straine, cari avea interesu a orbi pe Europa, ca Romania ar' fi unu arsenale, dicundu, ca in Romania se arméza mereu, ca si-a adusu si-si mai aduce paci cu diecile de mii chiaru si din America vr'o 60 mii, ca Prusia i ar' fi sposu tonuri de munti, ca Prusia ar' da Romaniei la dispusetiune vr'o 64 mil. franci, pe cati apoi le rectifica, ca numai 14 milioane s. a. s. a.

Adeverulu e, ca municipalitates din Bucuresti a sacrificata pentru armi 60 mii de lei si tota municipalitatul ei urmeaza, si colecte se facu mereu prin provocari si cu resonu si ultraiste. —

Sciumu mai incolo, ca Rusia a abdisu la orice amestecu in privint'a cestiuza orientale sub conditiune, ca tota celealte poteri se faca asemenea. Acum dupa ce apucata si bulgarii a face miscari pentru inarmari se intetiesce regimulu rozeseu la inordari politice, cu scopu, ca se departeze orice amestecu din afara in caus'a Orientalui, de unde se si crede, ca cestiuza se va deslega acolo intre paretii casei. Se scrie adica din Petersburg lui „Börzen-Ztg." din Hamburg, cumca dupa repórtale ce s'an primiu soolo lupta eminenta a crestinilor va puté remané invingatoria, pentruca ei intrecoi pe torci cu numerulu. Contingentul turcescu e 250 mii ostasi, ér' celu romanu, serbu si muntenegréna 150 mii si alu greciloru 50 mii. Pe insul'a balcanica apoi crestinii se voru lupta cu putere dupla morală si spirituala in contra musulmanilor, déca se va reorganisa rescularea intréga a crestinilor. De aici esira scirile de spre inordarile Cearului de a impaca pe Prusia cu Austria si a asterne calea la o alianta cu Italia si Austria, din care causa dice, ca e posibilu, ca Cearul si calatoréasca la Milou. Déca aceste sciri sunt corecte, apoi orancii se voru sterge pe buze, de a mai pescui si in caus'a Orientalui. —

„Der Osten" publica provocarea comitetului centralu alu reuniunei ce consta din capacitatii eminente si din Occident si porta numele confederatiune democratica a Orientalui, asia:

#### Catra poporele Orientalui!

Orientele a fostu patria culturei, a artelor si sciintiilor. In Oriente resare serele spre a da pamentului radiale cele pline de bine-cuvantare. Totusi tiranii facura din tiéra acésta unu desertu si, unde odinioara stralucea artile si sciintiele, domnesce intunecime si neciintia.

Popore din Oriente! Viitorulu diace in manile vostre. Unu scriitoriu mare dice, fiacare poporu si merita sòtea sa! Diplomatia se incroa a ve imparechia si asia ve sapa grópa.

Cine ceroa a ve imparechia, acela e dusmanul vostru, in contra acelui trebue se ve uniti puterile! In manile vostre diace mantuintia vóstra, voi trebue se lucrati. Intindetive manele fratiesce si tient'a e ajunsa. Departe de voi se fia neincrederea si discordia.

Fiti surdi, ve conjuram pe Dumnedien, fiti surdi la tota sioptirile, care se incérea a ve incurca in certe, candu religiose, candu nationale. Desbracative de tota pedanteria, de tota precupeti'a nemicurilor. Parol'a vóstra se fia unirea, popora ale Orientalui.

Voi aveti lipsa de libertate, de cultura, pentru toti activitati! imbunarea starei materiale! inaltierea bunei stari! Progresu!

Fiti statonici in lupta contra tuturor

greutatilor! Fiti inaintatori zelosi si binelui. Pana a nu incepe marele vostru lucru, adunative midilöcele la nouul edificiu. Pana acum am lucratu in taina, acum a sositu timpulu, ca se pasim in publicitate, dupace am stravediut machinationile diplomatii.

Comitetul central al confederatiunei democratice a Orientului. —

Mai publica „O.” si existinta unui comitetu republican polon si unu art. Ungaria, Austria si Serbia. —

## Litere fundationale.

(Urmare.)

**§ XXII.** Cei 40 fl. v. a., cari i amu lăsatu, precum s'a disu la § IX, punctul 16, pentru 20 de liturgie cari, conformu intenției mele, voru fi a se serbă in totu anulu pentru odihn'a si repausarea sufletului meu, a parintiloru, fratiloru si a altor consangeni ai mei, — se se imparta in două parti egale: douăzeci de floreni in v. a. voru ramane la locul acestui scaunau mitropolitano, unde in totu anulu, la dilele, cari suntu determinate si urmează in data mei la vale, voru fi a se serbă, dice (ss.) liturgie cu privire la scopul mentionat, prin cuviosii prenti profesori din locu său prin altii, pre cari urmatorii mei mitropoliti, cu presbiteriul său capitululu loru i voru denumi cu deosebire pentru aceste funcții.

Era cealalta diuometate a lasamentului posmenit, adica douăzeci floreni in v. a., se voru trimitte in totu anulu inainte parochiei din Bist'ra, unde am functionata, sub decursu de douăzeci de ani, că pastorio sufletescu, si unde se odihnescu șasele iubitei, pré bunei, canduva socii a vietiei mele, demne totodéuna de o pia aducere aminte; unde, conformu intenției mele, parochiul localu cu capelanii sei voru avea a serbă asiderea in totu anulu diece ss. liturgie pentru repausarea sufletului meu, a parintiloru, fratiloru si a sororilor mele, precum si a socii mele, de o iubita reminiscinta, An'a, nobile de Bisztray, si a tuturor consangeniilor ei.

Aceste ss. liturgie voru fi a se serbă in amendouă locurile, adica in Blasius si in parochia de Bistr'a, ingremiata in comitatul Albei de diosu, in acelasi dile, determinate in ordinea urmată:

Antea liturgia se va serbă la 5 Febr. stiulu vechiu, in care di adica, la anulu 1851, fui preconisatu in Rom'a că episcopu alu Fagarasului.

A dou'a se va serbă la 10 Febr., asiderea stiulu vechiu, in care di, la anulu 1818 evlavios'a socia a vietiei mele adormi pre fericitu in Domnul.

A treia se va serbă la 15 Febr., asiderea stiulu vechiu, in care di, nascutu la anulu 1794, vedioi pentru prim'a data lumin'a acestei lumi.

A patru'a se va serbă la 10/22 Iuliu, in care di, la anulu 1851, fui sanctu că episcopu prin episcopulu gr. cat. de Oradea mare, Vasiliu Erdélyi.

A cinc'a se va serbă la 23 Augustu, stiulu vechiu, in care di, la anulu 1851, ocupai scaunul episcopal de Blasius.

A siese'a se va serbă la 16/28 Oct., in care di, la anulu 1855, fui instalatu serbatoresca că archi-episcopu si mitropolitu de Alb'a Iulia prin cardinalulu si nunciatu apostolicu de Vien'a Mihaile Viale Prela.

A sieptea se va serbă la 6/18 Nov., in care di, la anulu 1850, fui numitu că episcopu alu Fagarasului prin pré sacra, ces. reg. si apostolice Maiestate, Franciscu Iosifu I., pre carele induratulu Dumnedieu se'l tinea, in fericire si gloria' cea mai mare, intru ani catu mai indelungati si nestoriani.

A opto'a se va serbă la 8 Nov., stiulu v., in care di, la anulu 1814, prin suatuarea pré bunilor mei parinti, me unii in sant'a casatoriu cu pré evlavios'a si pré bun'a si nobilea vergura, An'a Bisztray.

A nou'a se va serbă la 6/18 Dec., in care di, la anulu 1814, fui ordinat că prentu si dispusu că cooperatore secundariu in parochia de Bistr'a prin episcopulu de pi'a memoria, Ioane Bobu.

A diece'a se va serbă la 10/22 Dec., in care di, la anulu 1854, fui preconisatu că archi-episcopu si mitropolitu de Alb'a Iulia prin s. scaunu apostolicu.

Urmatorii mei, mitropoliti de Alb'a Iulia,

voru binevoi a veghiá cu totu adinsul, că a-este ss. liturgie se se serbeze in amendouă locurile, la dilele determine mai susu, — cari sunt cele mai memorabili in vieti'a mea, — precum se cuvinte, in numera deplinu si fara nici o scadere in totu anulu.

### C.

Despre modulu inmultirei si manipulatiunei capitaleloru, si candu, numai pana candu voru fi a se formă, a se inmulti pensiunile, stipendiele si alte salarii din veniturile si interusurile anuale ale capitaleloru, cari voru crescere cu timpulu? cu deosebi inse, ce va fi de facutu in casulu si la timpulu, candu capitalele — in modulu aratatu mai susu la §§ II si IV — aru crescere la mai multe sute de mii, său chiaru si la șase milionu său mai multu? apoi, cum trebuie administrate bunurile fundaționali nemisca-torie?

**§ XXIII.** Urmatorii mei, mitropoliti de Alb'a Iuli'a, dimpreuna cu presbiteriulu său capitululu loru, si cu barbatii mireni mai renomiti, cari suntu a se intrebuinta din sinulu nationei noastre, voru binevoi a observă, cu privire la inmultirea capitaleloru, cu incordarea si veghiarea oca mai mare, intre töte altele, modalitatea respicata la §§ II si IV, capitalisandu adica neintreruptu veniturile si interusurile, si promovandu in acestu modu inmultirea acelor'a. Deoic voru binevoi a tinen in totu anulu, său celu pucinu la doi ani, o consultare deosebita, fiindu conchiamati spre acestu scopu totuodata si barbatii mireni mai renomiti.

Ca de si cei mai multi, — cari suntu in-datinati a gustă numai presente, si a mesură fericirea si etatea unei nationi cu fericirea si etatea unui individu singuratiu, voru fi neindestuliti de acesta procedura, care nu va fi productiva decatua dupa decurgerea mai multor ani, candu int'adeveru va si produce, negresit u si cu töta siguretatea, unu folosu mai mare si fructe mai rodite pentru intregul clerus si poporul alu nostru; dico, de si multi, cari nu pretiuiesc decatua timpurile si folosele presente, er' nu si cele venitòrie, voru fi poté nemultumiti; — inse aceia, cari cugeta si judeca mai seriosu, se voru convinge ca, prin o capitalis-tione neintrerupta, necurmata si neamenata a tuturor veniturilor si interusurilor, — pre langa töte pensiunile, stipendiele si salariile, cari in poterea § IX si X voru fi a se pun in cursere si a se solvi in data dupa moartea mea, — preste pucini ani se crese pentru posteritate si pentru sermanul clerus si poporul alu nostru, care, chiaru si in present, pucinu si-ar' usioră sărtea prin una ajutoriu neinsemnatu, va crescere, dico, unu capitalu de 450.000 fl. v. a., din ale caruia interusurile se voru poté dă numai decatua beneficiele specificate la § IX si, prin o inmultire ingrigita si neintrerupta a capitaleloru, clerul si poporul nostru va castigă preste unu seculu său două, o fundațione cu unu capitalu de unu milionu său două de floreni, aceea ce, pentru clerul si națiunea noastră, va deveni o fontana nemarginata si perenele de binefaceri si ajutorie, care prin resursele ei abundante, de si favorabili mai inadinstu numai posteritatii, inse anumitu, va ferici si va usioră, in lipsele sale, clerus si națiunea întręga.

Si asia dupa ce, in modulu aratatu de atatea ori, capitalele se voru fi inmultiti preste patru sute de mii de floreni v. a., urmatorii mei, mitropoliti de Alb'a Iulia, dimpreuna cu presbiteriulu său capitululu loru, suntu rogati, că se binevoiesca a manipula si administră veniturile bunurilor nemiscatorie precum si interusurile, cari voru proveni mai apoi din capitalele venitòrie, cu o economia statu de ingrigita, că numerulu pensiunilor si alu stipendielor, — despre ca este vorba la §§ IX, XI, IX, — se nu se marésca, ci mai bine se se adauga spre adunare, si inmultirea capitaleloru pana atunci, pana, candu capitululu intregu se va fi inmultit si adusuu celu pucinu la unulu său două milioane de floreni in val. austri. fiindu că, de va fi ca placere, se va poté procede si mai departe cu inmultirea capitaleloru precum a disu la § IV. Töte aceste voru fi a se implini cu grigi'a si silint'a cea mai mare.

(Va urmă)

## ROMANIA.

### SOCIETATEA TRANSILVANIA

(Urmare.)

D. presedinto anunzia, ca la ordinea dilei este cectiunea imparatiile celor trei stipendie ale

societati; dui aréta ca, conformu decisionei adunarei din 12 Maiu, s'a grabit u dă cea mai intinsa publicitate posibile regulamentului de concursu la stipendiele societatii, comunicandu 'lu foilor romane de dincoce de Carpati; ca de asemenea s'a grabit u comunică celor trei societati literarie de preste Carpati: din Sibiu, Aradu si Cernauti, rugandu prin adresele ce le-a tramsu la 9 Iunie anulu curente, se binevoiesca a primi si eosamină petitiunile si atestatele concurentilor si ale inainta apoi cu recomandatiune din partele acestui comitetu pana la 1-a Sept. anulu curente; — ca, din nenocroire, pana acum nu s'a primitu recomandatiuni, decatuo numai dela comitetul din Sibiu; era dela Aradu presedintele societatii ne comunica, prin adres'a sa Nr. 77, ca pana la termenul de 1-a Septembrie nu s'a primitu nici o cerere pentru stipendii; de alta parte, presedintele societatii din Bucovina, prin telegram'a sa din 28 Sept., cere rezervarea unui stipendiu, deca se poate, adaugando, ca va inainta prin posta recomandatiune cerute; — durere inse ca, pana acum nimicu nu s'a mai sositu din Cernauti.

Dupa acesta d. presedinte pune in vedere comitetului scripul să lucreze a comitetului asociatiei din Sibiu, care ne recomanda, din nöne concurenti, ce i s'a presentat, pe trei insi, si anume: pe dd. Aleosie Dragosiu, juristu absolutu la academ'a din Clusiu, pe Ioane Leepadatu si Nicolae Cocorada, ambii maturisati cela gimnasiulu de statu din Sibiu; de asemenea pune in vedere si opinione minoritatii comitetului din Sibiu, care in locul duii Dragosiu, propune pe d. Ioane Bozocea, maturisatu la gimnasiulu romanu din Brasovu.

D. presedinte mai aréta ca, afara de cei recomandati dela Sibiu, s'a mai adresatu de dreptulu catra comitetula nostru, alti 23 de concurenti.

In fine, d. presedinte spune ca, in data dupa primirea recomandatiunei din Sibiu si a responsurilor din Aradu si Cernauti, a numit u comisiune din sinulu comitetului, compusa din dd. Procopiu, Fortunat si Tacitu, care se ecamineze töte lucrarile si actele concursului si se prezente un reportu comitetului.

Comisiunea a pregatit acestu reportu, pe langa care alatura töne acte, adica: unul in care concurentii se clasifica dupa studiu, si altul in care se aréta calitatile loru. Comisiunea recomanda pe Dragoscu, pe Bozocea si pe Al. Radu.

Dupa töte acestea d. presedinte aduce aminte comitetului opinionea ce s'a manifestat in adunare si adesea ori in comitetu, ca in conditiuni egale se se dè preferintia celor ce s'ar aplică la scientiele esacte. De alta parte, recomanda cu deosebire dloru membrui recomandatiunea din Sibiu, si inainte de töte propune spre alegere pe unul din acei recomandati din Sibiu, care s'a destinat pentru scientiele esacte, si fiindca intre recomandati comitetului din Sibiu se afla doi (onulu alu majoritatei si altulu alu minoritatii), adica dnii Cocorada si Bozocea, asta dara este de parere că unul din acesti doi se se aléga mai anteiu.

Urmeaza o discutiune mai indelungata asupra eminentilor calitatilor ale acestor doi tineri. La aceasta discutiune ieau parte dnii Procopiu, Lazarescu, Lupascu, Tacitu si Misaila.

Dupa care d. presedinte, consultandu comitetul si ne mai luandu nimene cuventulu, declară discutiunea inchisa, dara moi nainte d'a procede la votu propune o cestiu prealabile, asupra modului formarii majoritatii.

Comitetul incuviintieza ca, majoritatea absoluta, din numerulu celor 11 membrii prezentii, adica 6, se sia decisiva.

Siedint'a se suspende pentru 5 minute.

La deschiderea siedintei, d. pres. aréta comitetului, ca urmeaza se puna la votu secretu cei doi concurenti recomandati dela Sibiu: Cocorada si Bozocea.

Facandu deci apelu nominalu, invita pe fiecare d. membru a depune votulu sedin urna; si la deschiderea urnei se constata, ca din 11 voturi, d. Bozocea a dobandit u 8 si d. Cocorada 3.

Atunci d. pres. proclama pe d. Bozocea sti-pendista alu societati pentru scientiele esacte. Intregu comitetulu aplauda acesta alegere.

(Va urmă)

— Mari'a Sa Domnitorul ér' calatoresce prin tiéra catra Slatin'a. —

## Bancă generală de asigurare reciprocă

# „Transilvania.”

Suntem în placută pusene de a păsi la activarea societății și având de a începe cu ramul de asigurare contra focului, era să anul 2 al dispusețiunilor transitorii prescriindă responderea a 30% după fiacare acțiune, mai nainte de activare, ne luăm voia și rugă prin acăstă pre toti acei p. t. subscrisenți, cărui pana acum au reșponsu după acțiunile loru numai 10%:

**Că pana in 1-a Decembrie a. c. se aiba bunătate a solvă si celealte 20%, adică după fiacare acțiune subscrisă inca cate 20 florini v. a.**

In Sibiu se potu face acele solviri la functionarul cassei societății Dlu **P. I. Kabdebo** in localul său din piata mare. Subscrisenții de prin alte locuri voru plăti acolo, unde au subscrisu acțiunile.

Acțiunile originale inca se voru imparti cu 1-a Decembrie a. c. impreuna cu **cupoanele de interes si de dividende.**

### Observari:

1. Dupa catimile plătite si cărui suntu să se plăti în urmă a acestei provocari, societatea dă 6% interes computat de la dijua responderei loru; cu 1-a Februarie 1869 se voru plăti interesele pe timpul trecutu pana atunci, era d'acă incolo ele se voru plăti in rate **semestrale** degressive.

2. Provocarea de mai sus nu schimba intru iniția modalitatea subscririi mai departe la capitalul fundamental (fondul de interne) si la subscriptiunile noile voru să se respunde si pe viitoru la inceputu loru numai 10%. Solvirile mai departe după atare subscriptiuni se voru cere mai târziu prin inscriuire deosebita.

3. Acțiunile subscrise participă cu dividende de 15% la întregul castigul curatului din toti ramii de asigurare, adică după asigurările de foc, de viață, de grădina si de transportu, indată ce ele voru intra in viață. —

Sibiu in 6 Novembre 1868.

**Administratur'a suprema a bancei generale de asigurare reciprocă „TRANSILVANIA”.**

### Publicație.

Terminul de licitație ce era fixat la 21 a curentei, pentru aprovisionarea imprimării statului, cu harta trebuitorie pe anul viitoru, prelunginduse la 21 a viitoru luni Novembre, se face cunoscutu, ca la acelui terminu concurenții se se prezente in pretoriu a-cestui ministeriu cu cuvenitele oferte si garantie de 2.000 galbeni.

Formatul si greutatea harti ce se cere, precum si conditiile suntu următoarele:

Nr. curent	NUMIREA HARTIEI	Formatu harti	Marimea in tioli de Vien'a	Greutatea in fonti de Vien'a
1	Hartie alba de scrisu	1 13	16	6 1/2
2	" stampata cu an. 1870	1 13	16	12
3	" pentru bilete de legi-			
4	matie	1 13 1/2	16 1/2	14
5	" venatul de scrisu	1 13	16	6 1/2
6	" alb de scrisu	2 14 1/2	18 1/2	10
7	" venatul de scrisu	2 14	18	10
8	" stampat cu an. 1870	2 14	13	12
9	" alb de scrisu	4 16	20	12
10	" diumetate cleita	4 16	20	10
11	" venata de scrisu	5 17 1/2	22	15
12	" colorată ptr. cuverturi	5 17	22	12
13	" alb de scrisu	6 18 1/2	24 1/2	18
14	" diumetate cleita	6 18	24	12
15	" de tiparit	6 18	24	12
16	" pentru analle statistice	6 18 1/2	25 1/2	18
17	" colorată ptr. cuverturi	6 18	25	14
18	" alb de scrisu	8 21	29	30
19	" de tiparit pentru Mo-	8 22	30	18
20	" nitori	12 24 1/2	36 1/2	40
	" alba de scrisu	2 14	18 1/2	5—6 la oca
	" Mucava (cartonu de	4 16	20	6—7 la oca
	paie)			

#### CONDITIUNI.

Pentru aprovisionarea imprimării statului cu harta trebuitorie pe anul viitoru 1869, se va tiene licitație in localul acestui ministeriu, la 21 ale viitoru luni Novembre, pentru care se statornicesc conditiunile următoare:

1. Antreprenorul va fi obligat a preda imprimării, ori candu i se va cere, hartie de marimea si calitatea probelor ce se alatura pe langa acăstă, sub sigilul ministeriului, si care la urma se va subscrive de antreprenor.

Aceste cereri care trebuie implinite la momentu, nu potu fi mai mari decât de două sute topuri de fiacare felu, candu inse, trebuie să va cere de o cantitate mai mare de 200 topuri hartie, i se va dă antreprenorului unu terminu celu multu de 25 zile.

2. Greutatea si cantitatea harti se va constata de directia imprimării statului, in presentă si a unui delegat din partea acestui ministeriu, prin unu procesu verbal, după care apoi se va regula plată prin emisie de mandat după fia ce transportu.

3. De către antreprenorul să va preda la cerere ce i se va face de catre imprimărie cantitatea de harti ce i se va cere după probele cu care se va obliga a preda, atunci ministeriul să va cumpăra pe contul său antreprenorul, ori de unde va gasi fara a avea dreptul de a face procesu statului, să a alergă la vră protecție strânsă.

4. Duii concurenți, spre a putea primi la operatiunea licitației de facia, voru depune fiacare cuvenientele oferte insocote de cate o garanție de 2000 galbeni.

5. Hartia, care la predare se va constata lipsa la greutate, se va refuza.

6. Antreprenorul este obligat a preda harta la localul imprimăriei in baluri, tot de potriva, era balurie se fia de cate 10 topuri fiacare, bine legate, bine impachetate si plumbate, și că se se poate numeră cu înlesnire topurile, se fia cu semne bine destinse.

7. La casu candu imprimăria va avea necesitate de altfelu de hartie neprevăzută in probe, antreprenorul este obligat a procură la cerere si i se va plăti după preturiile curente.

Nr. 16,856, Octobre 16.

2—3

#### Ospelu de totu renovatu de mana'a prima.

### Deschidere de ospetaria.

Cu onore subscrisulu si ie voia a face prin acăstă aratare inaltei nobilime, ostasim c. r. si onoratului publicu calatoriu, cumca a luat in arenda ospetaria naționala in Alb'a Iulia, piata capitala Nr. 165, care acum se numesc „OTELULU BINDER”, pe care inse l'au adiustat cu tota comoditatatile si recerintele timpului modernu, conformu iu tota privint'a cu asteptarea publicului, care

in 14 Novembre a. c.

se deschide.

Subscrisulu n'a crutat nici spese, nici ostendea spre a adiusta otelul acesta, situat in una dintre cele mai frumoase si mai cercetate străzi ale Belgradului, in tota privint'a elegantu si confortabilu, că unul ce e proiectat cu 15 camere de pasageri, salouu pentru mancatu si de dejunat cafea, care se poate asemena cu una restauratiune de primul rangu.

Atentiuuea cea mai de capetenia a subscrisulu va fi totudină îndreptată a servicii cu cele mai alese victuale, bucate si beuturi cu tota prevenirea si cu preturiile cele mai moderate, spre a corespunde dorintelor onoratilor ospeti in tota privint'a, si speră a fi onorat cu cea mai desă cercetare si cu concursulu celu mai favorabil. — Cu tota stim'a

**Binder** ospetariu,  
mai nainte „strugulu de aură“ in  
Mediasu.

Fara comprobare servitulul si altale.

### AVISU

celoru in dreptu de a vinde obiectele medicamentale

### BALSAM - PRESERVATIVU

unicula medicamentu esclinte contra spasmurilor, bolilelor de stomacu de orice natura, epilepsia, colica repede, diarea, versatori la femei impovărate, colera, colerina, restaurarea după bôle indelungate si regularea organelor mistuitorii, analisatu si aprobatu de chemicul servitului sanitariu din Vien'a si usatu de multe celebritati medicale.

Se tramite numai la primirea pretului (pe comptant) ori la posta (Postnachnahme). Pretul unei butelie originale cu capsula de cusutoriu si sigilu dimpreună cu instructiunea in 3 limbi e 1 fl. 50 cr. In Brasov se află in depusulu centralu in apotecă lui MILLER la „coroana de aură“, tergul pescelui, si la Anken et Comp.; precum si in Bucuresci la d. I. Sotsek neguiaitoriu. La apotecarii in: Esseg, Adele Deszathy; in Fagaras I. Megei, in Sibiu M. Sill si neguiait. I. Thalmeyer; C. Konya in Iasi; Dr. Hinz in Clusiu; Alb. Jeney in Muresiu-Oisorheiu; Paulu Breuer in Lapusulung.; Rud. Smetta in Ploiesci; Csuta et Comp., neguiaitoriu in S. Szt.-György si Ioane Ajtai neguiaitoriu in Rosia.

### Avisare.

Supturisulu poate sieri on. publica din locu cu unu depus bine sortit de pantofaria (stibile) de Parisu, Lipsca si Vien'a atatul pentru prunci, catu si pentru cavaleri si dame si se recomenda cu deosebire publicului romanescu. —

**Ioane Sitta,**

strat'a Galadariloru Nr. 545.

**E exemplaria din Gazeta,**  
lipso Nii confiscati, se afă destule. — Se poate prenomera si dela 1. Oct. — Refuirea?!! —

Cursurile la bursa in 13. Nov. 1868 sta asta:

Galbini imperatesci	—	—	5 fl. 51 cr. v.
Augsburg	—	—	115
London	—	—	116
Imprumutul nationalu	—	—	58
Obligatiile metalice vechi de 5%	—	—	59
Actiile bancului	—	—	827
creditalui	—	—	223
			50

Obligatiile transilvane ale desarcinarii pamantului in 9. Nov. 1868:

Bani 71-75 — Marfa 72 —